

DELIVERY NOTE : 83322250

DATE : 23.11.2023 19:10:10

REMOTE TRANSMISSION

VENDOR

VALEO EQUIPEMENTS ELECTRIQUES MOTEUR
Comptabilite Valeo Embrayages
Route de Montreuil
62630 ETAPLES SUR MER
VAT ID No. : FR43438834186

VALEO EMBRAYAGES

SHIPPING POINT

VALEO TRANSMISSIONS
Service Logistique
PO Box CS 70926
80009 AMIENS CEDEX 2
FR-FRANCE

180355305

SHIP TO CUSTOMER

Magna PT S.P.A.
Via del Ciclamini 4
70026 MODUGNO
ITALY
Unloading point : 14249
ATTENTION TO :

Vendor code : 91019349
Shipping instruction :
Term of payment : 60 days due net

Your contact :
Telephone :

5093114373

Expedition on : 23.11.2023 at 19:10:06
Delivered on : 23.11.2023 at 19:10:06
Order reason :

Material Description	Customer Material	Shipped Unit	Packaging Unit Type	Qty	Packaging Unit Nr	Qty per packaging unit	Kanban Nr	Handling Unit Nr
Customer P.O. Number	Revision Level	Quantity of Measure			Lot Nr		External call	
Origin - Destination Country	VALEO Material Number				Expiration date		Nr	

Dual Wet Clutch assy	2510165000	1.575	PCE	TBA-501627	1	116662983	105	116662983
FR-IT	1084010A			TBA-501628	1			
				TBA-501626	7			

33844

KUEHN + MAGEL S.r.l.
ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata:	1575	PCE	TBA-501627	1	116662984	105	116662984
Tipo Imballaggio:	15		TBA-501628	1			
Quantità Imballi:	15		TBA-501626	7			
Conformità alle schede d'imballo:	SI						
Data controllo:	28/11/23						
Firma							

CARRIER

Vehicle Nr	:		Total gross weight	:	10949,60	KGM
Trailer Nr	:	111	Total net weight	:	9974,48	KGM
Transport ID	:		Total no. of handling units:	15		
Transport Mode	:	Truck	Total no. of boxes	:	15	
Incooterms	:	FCA Amiens	Total volume	:	1,68	DMG

The ownership of the products remains with Valeo until the total price has been paid by the

SIGNATURE AND SHIP-TO STAMP
Received in good shape without damage due to transport

28 NOV 2023

"Ricevuto con riserva di quantità"

KUEHN + MAGEL S.r.l.
Via dei Clienti 70026 Modugno (BA)

DELIVERY NOTE : 83322250

DATE : 23.11.2023 19:10:10 REMOTE TRANSMISSION

VALEO EMBRAYAGES

VENDOR

VALEO EQUIPEMENTS ELECTRIQUES MOTEUR
Comptabilité Valeo Embrayages
Route de Montreuil
62630 ETAPLES SUR MER
VAT ID No. : FR43438834186

SHIPPING POINT

VALEO TRANSMISSIONS
Service Logistique
PO Box CS 70926
80009 AMIENS CEDEX 2
FR-FRANCE

SHIP TO CUSTOMER

Magna PT S.p.A.
Via del Ciclamini 4
70026 MODUGNO
ITALY
Unloading point : 14249
ATTENTION TO :

Vendor code : 91019349

Shipping instruction :

Term of payment : 60 days due net

Your contact :

Telephone :

Expedition on : 23.11.2023 at 19:10:06

Delivered on : 23.11.2023 at 19:10:06

Order reason :

Material Description	Customer Material	Shipped Unit	Packaging Unit	Qty	Packaging Unit Nr	Qty per packaging unit	Kanban Nr	Handling Unit
Customer P.O. Number	Revision Level	Quantity of Measure	Unit Type		Lot Nr		External call	Nr
Origin - Destination Country	VALEO Material Number				Expiration date			
PCE	TBA-501627	1			116662987	105		116662987
	TBA-501626	7						
	TBA-501628	1						
PCE	TBA-501627	1			116662988	105		116662988
	TBA-501628	1						
	TBA-501626	7						
PCE	TBA-501627	1			116662989	105		116662989
	TBA-501628	1						
	TBA-501626	7						
PCE	TBA-501627	1			116662990	105		116662990
	TBA-501626	7						
	TBA-501628	1						

DELIVERY NOTE : 83322250

DATE : 23.11.2023 19:10:10 REMOTE TRANSMISSION

VENDOR

VALEO EQUIPEMENTS ELECTRIQUES MOTEUR
Comptabilite Valeo Embrayages
Route de Montreuil
62630 ETAPLES SUR MER
VAT ID No. : FR43438834186

VALEO EMBRAYAGES

SHIPPING POINT

VALEO TRANSMISSIONS
Service Logistique
PO Box CS 70926
80009 AMIENS CEDEX 2
FR-FRANCE

SHIP TO CUSTOMER

Magna PT S.P.A.
Via del Ciclamint 4
70026 MODUGNO
ITALY
Unloading point : 14249
ATTENTION TO :

Vendor code : 91019349

Shipping instruction :

Term of payment : 60 days due net

Your contact :

Telephone :

Expedition on : 23.11.2023 at 19:10:06

Delivered on : 23.11.2023 at 19:10:06

Order reason :

Material Description	Customer Material	Shipped Unit	Packaging Unit Type	Qty	Packaging Unit Nr	Qty per packaging unit	Kanban Nr	Handling Unit
Customer P.O. Number	Revision Level	Quantity of Measure	Unit Type		Lot Nr		External call	Nr
Origin - Destination Country	VALEO Material Number				Expiration date			
		PCE	TBA-501627	1	116662991	105		116662991
			TBA-501628	1				
			TBA-501626	7				
		PCE	TBA-501627	1	116662992	105		116662992
			TBA-501626	7				
			TBA-501628	1				
		PCE	TBA-501627	1	116662993	105		116662993
			TBA-501628	1				
			TBA-501626	7				
		PCE	TBA-501627	1	116662994	105		116662994
			TBA-501628	1				
			TBA-501626	7				
		PCE	TBA-501627	1	116662995	105		116662995



seit über
57
Jahren



Ludwigsburg, 24.11.2023

Seite 1 von 1

CMR-Frachtbrief

Sendung-Nr.: 23-011369 vom 23.11.2023

23-011369

1 Absender / Expéditeur VALEO Usine FA 81, Avenue Roger Dumoulin 80000 AMIENS FRANKREICH		INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE CMR Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenseitigen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im intern. Straßengüterverkehr (CMR). Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international des marchandises par route (MR).				
2 Empfänger / Destinataire MAGNA PT S.p.A. VIA DEI CICLAMINI, 4 70026 MODUGNO ITALIEN		6 Frachtführer / Transporteur SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG Carl-Benz-Straße 23 71634 Ludwigsburg Benutzte Gen.-Nr.: D-08-019-G-0158				
3 Auslieferungsort des Gutes / Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort / Lieu MODUGNO Land / Pays Italien Zeit / Temps Datum / Date 28.11.2023		7 Nachfolgender Frachtführer / Transporteurs successifs				
4 Ort und Tag der Übernahme / Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort / Lieu Amiens Land / Pays Frankreich Zeit / Temps Datum / Date 23.11.2023		8 Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführers / Réserves et observations des transporteurs				
5 Beigefügte Dokumente / Documents annexes						
9 Pos. No. 1 2	10 Zeichen/Nr. Marques et numéros 83322250 83322254	11 Anzahl der LM Nombre des colis 15 2	12 Art der Verpackung Mode d'emballage COLLI COLLI	13 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise Getriebeteile	14 Gewicht, kg Poids, kg 11.250	15 Umfang cbm 73,58
Summe: Total:		17,00 COLLI		KUEHNENAGEL S.r.l. Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA) 11.250,00 28 NOV 2023 "Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità" Übernahmebestätigung des Fahrers: Die Sendung wurde vollständig und in äußerlich guter Beschaffenheit übernommen. Die Ladungssicherung ist gemäss der gesetzlichen Vorgaben durch den Fahrer erfolgt.		
16 Anweisungen des Absenders		17 Angaben zur Ermittlung der Tarifkilometer mit Grenzübergang von bis km				
18 Frachtzahlungsanweisung / Prescription d'affranchissement unfrei - Rechnung an Empfänger		21 Besondere Vereinbarungen / Conventions particulières Übernahmebestätigung des Fahrers: Die Sendung wurde vollständig und in äußerlich guter Beschaffenheit übernommen. Die Ladungssicherung ist gemäss der gesetzlichen Vorgaben durch den Fahrer erfolgt.				
19 Kfz Amtliches Kennzeichen Anhänger Fahrer		22 Benutzter Grenzübergang				
20 VALEO F-80000 Amiens Unterschrift und Stempel des Absenders Signature et timbre l'expéditeur		23 SCHWEITZER GmbH & Co. D-71634 Ludwigsburg Unterschrift und Stempel des Frachtführers Signature et timbre du transporteur		27 Gut 23-011369 empfangen am Réception des marchandises le MAGNA PT S.p.A. I-70026 MODUGNO Unterschrift und Stempel des Empfängers Signature et timbre du destinataire		

SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG
Carl-Benz-Straße 23
71634 Ludwigsburg
Telefon (0 71 41) 24 51-0
Telefax (0 71 41) 24 51-22

Geschäftsführer: Ingrid Schweitzer, Friedrich Schweitzer,
Axel Schweitzer, Jens Schweitzer
Amtsgericht: Ludwigsburg
Handelsregister: Stuttgart HRA 200856
Internet: www.schweitzer-spedition.de

COMMERZBANK
Konto: 0501540600
BLZ: 604 800 08
IBAN: DE13 6048 0008 0501 5406 00
SWIFT: DRESDEFF604